

Installation Instructions

Remote Blower Motor

Record your model number:
Noter le numéro de modèle:
Anoté su número de modelo: _____

Français, page 9
Español, página 16


KOHLER®


Thank You for Choosing KOHLER


Need help? Contact our Customer Care Center.


- USA/Canada: 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537) Mexico: 001-800-456-4537
- Service parts: kohler.com/serviceparts
- Care and cleaning: kohler.com/clean
- Patents: kohlercompany.com/patents

Important Information

 **WARNING:** When using electrical products, basic precautions should always be followed, including the following:

 **DANGER: Risk of electric shock.** To reduce the risk of electrical shock, connect only to circuits protected by a Ground-Fault Circuit-Interrupter (GFCI) or Residual Current Device (RCD).

 **WARNING: Risk of electric shock.** A qualified electrician should make all electrical connections.

 **WARNING: Risk of electric shock.** Disconnect the power before servicing.

NOTICE: Follow all local plumbing and electrical codes.

Building materials and wiring should be routed away from the blower body and other heat-producing components of the unit.

Install to permit access for servicing.

Product Information

Electrical Requirements

NOTE: If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent, or similarly qualified agent in order to avoid a hazard.

The installation must have a Class A Ground-Fault Circuit-Interrupter (GFCI) or Residual Current Device (RCD). The GFCI or RCD protects against line-to-ground shock hazard. **Use a 120 V, 15 A, 50/60 Hz dedicated service for the airbath.**

An equipment grounding terminal is provided in the field wiring compartment. To reduce the risk of electric shock, this terminal must be connected to the grounding means provided in the electric supply panel with a conductor equivalent in size to the circuit conductors supplying this equipment.

The electrical rating of the bath is printed on a label near the blower motor. You can also find the electrical requirements from the installation instructions included with the bath and the Specification Sheet found on the product page at kohler.com.

Product Notices

⚠ WARNING: Risk of personal injury or property damage. Unauthorized modification may cause unsafe operation or effect performance of the airbath. Do not relocate the blower motor, or make other modifications to the bath system in the absence of kit or other published instructions, as this could adversely affect the performance and safe operation of the product. Kohler Co. shall not be liable for personal injury or damage caused by any such unauthorized modification. Refer to the "Before You Begin" section for blower motor relocation requirements, recommendations, and section coverage information.

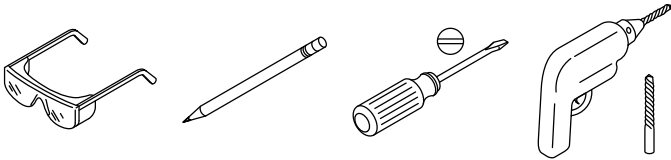
NOTICE: Keep the area around the blower motor clean and free of debris. Ensure that the area around the blower motor is free of sawdust, insulation, dirt, or other small loose debris. Such material could plug the blower motor air ducts and reduce the air flow through the blower.

Connections and Service Access

NOTICE: Provide unrestricted service access to the blower motor. Provide access for servicing the blower motor and controls. The access must be located immediately next to the blower motor. Refer to the Specification Sheet.

If the blower motor is installed in an enclosed area, an access panel is required at the blower motor. The access panel should be 18" (457 mm) wide and 14" (356 mm) high minimum.

Tools and Materials

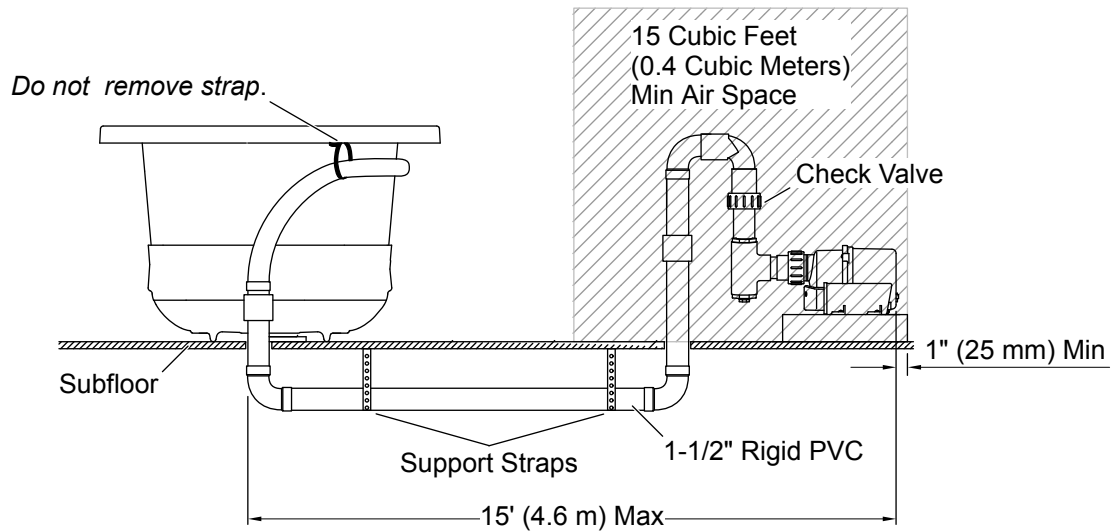


Plus:

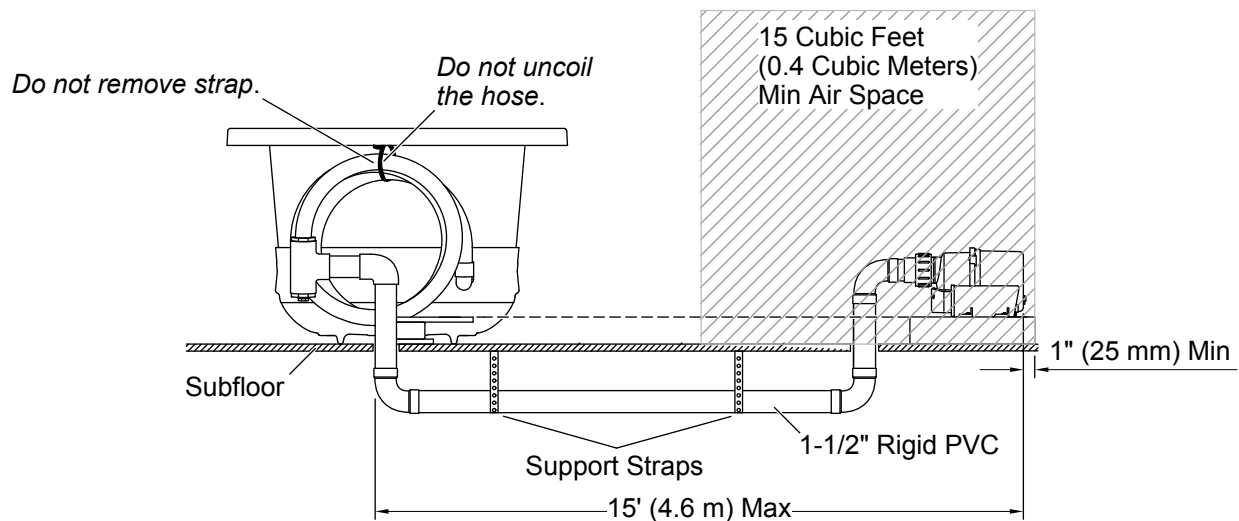
- 1-1/2" PVC or Other Pipe Type
- Pipe Fittings
- Unions
- PVC Cement (or equivalent fastening method)
- Four Flathead Wood Screws or Concrete Anchors
- Cable Ties or Support Clips

Before You Begin

With Check Valve



Without Check Valve



NOTICE: For most baths, relocating the blower motor is not necessary. This option is provided for specific installations where a remote location is practical. Please refer to the instruction instructions for your specific bath model to determine if a remote installation is required.

NOTICE: For blower with check valve: Relocate the blower motor and check valve together. Do not relocate the blower motor or the check valve separately.

NOTICE: DO NOT relocate the control unit. The control unit must remain with the bath.

NOTE: Refer to the bath Installation Instructions for preliminary steps and considerations for installation of the bath.

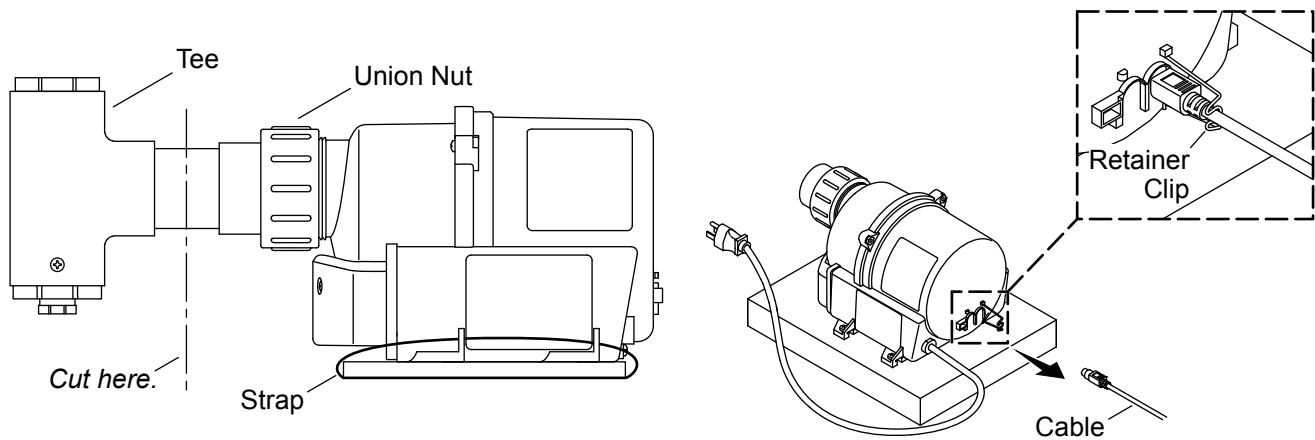
NOTE: Your product and piping may appear different than the layout shown above. The installation guidelines and procedures remain the same.

- Relocate the blower motor close to the bath to maximize bath performance. The blower motor must be located within 15' (4.6 m) of the bath. Verify that there are no more than six direction changes in the piping.
- If the blower motor is wired to a junction box, the junction box and blower must be moved together.
- The blower motor must be oriented horizontally. Install the blower to a support block that is the same height as the original mounted location relative to the bath, or 1-1/2" (38 mm) above the floor.
- For blower with check valve:** At the new location, the check valve must be no lower than 24" (610 mm) below the rim of the bath. The check valve must be within 12" (305 mm) of the blower motor. The check valve must be oriented vertically with the flow arrow pointing up.
- The blower motor must have adequate ventilation for cooling and air flow. Do not install the blower motor closer than 1" (25 mm) from the wall or other objects. Provide approximately 15 cubic feet (0.4 cubic meters) of minimum air space for cooling.
- Use 1-1/2" PVC or equivalent piping.
- The piping installation must meet the requirements of local plumbing and building codes. Verify that the installation does not reduce the fire rating of any walls.
- Piping must be supported at intervals along the length in accordance with local codes.
- Verify that the blower motor location is clean and free of dust or debris.
- If appropriate, install an additional access panel for blower motor maintenance.
- In accordance with local codes, the keypad cable must be supported by cable ties or support clips at intervals along the length of the bath. The cable must not rest on wet surfaces or floors that are subject to flooding.
- All material needed for the relocation must be supplied by the installer. This includes everything below the subfloor up to the couplers included in the kit.

1. Prepare the Site

- Prepare the site for the bath installation and blower motor installation. Refer to the Installation Instructions included with the bath.
- Install the required access panel to service the blower motor.
- Prepare routing paths for the PVC piping and the keypad cable. Follow all applicable building, fire, plumbing, and electrical codes.

2. Disconnect the Blower Motor

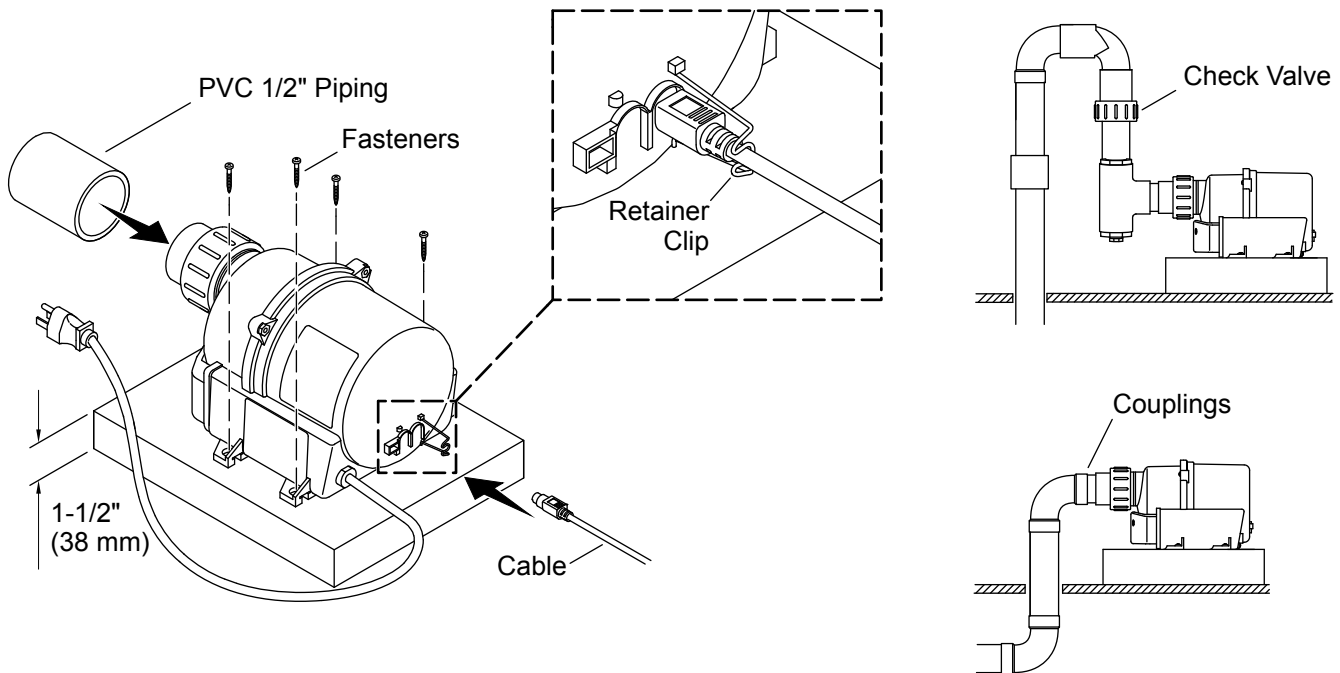


IMPORTANT! Do not cut, remove, or uncoil the coiled piping if attached to the bath.

For Blower Motor Without Check Valve Only

- Cut the middle of the 1-1/2" PVC pipe located between the tee and the union nut.
- Disconnect and remove the cable connecting the blower motor and the user interface.
- Cut the straps holding the blower motor to the support board on the bath.
- Prepare, install, and secure the bath. Refer to the Installation Instructions included with the bath.

3. Reconnect the Blower Motor



NOTE: The blower motor must be located within 15' (4.6 m) of the bath, with no more than six direction changes in piping.

NOTE: If the blower motor is wired to a junction box, the junction box and blower must be moved together.


NOTE: The blower motor must be oriented horizontally. Install the blower to a support block that is the same height as the original mounted location relative to the bath, or 1-1/2" (38 mm) above the floor.

NOTE: Refer to the "Before You Begin" section for other detailed requirements for the blower motor relocation.

- At the chosen blower motor location, install a 1-1/2" (38 mm) high block (not supplied) above the floor to support the blower motor. Select a block of sufficient length and width to support the entire blower motor.
- Install the blower motor to the support block with appropriate fasteners (not supplied).
- Route PVC or other 1-1/2" piping (not supplied) between the bath and the blower motor location.
- For blower with check valve:** Install the check valve at the blower motor location. The check valve must be oriented vertically. Verify that the check valve is located no lower than 24" (610 mm) below the bath rim. Verify that the flow arrow on the check valve is pointing away from the blower motor,
- For blower without check valve:** Connect each previously cut end of the PVC with the provided 1-1/2" couplings.
- Route the provided cable from the new blower motor location to the bath. Use cable ties or other support clips (not supplied) to support the cable.
- Connect the cable to the blower motor. The cable connector at the blower should be oriented with the flat side facing up.

- Use the provided retaining clip to prevent accidental cable disconnection.
- Connect the cable to the user interface.
- Verify that any wall holes are properly sealed as required by local building or fire codes.

4. Make Electrical Connections

 **DANGER: Risk of electric shock.** To reduce the risk of electrical shock, connect only to circuits protected by a Ground-Fault Circuit-Interrupter (GFCI) or Residual Current Device (RCD).

- Make electrical connections according to the Installation Instructions included with the bath.
- Complete the bath installation according to the Installation Instructions included with the bath.

Instructions d'installation


Retirer le moteur du souffleur


Merci d'avoir choisi KOHLER


Besoin d'aide? Appeler notre centre de services à la clientèle.

- USA/Canada : 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537) Mexique : 001-800-456-4537
- **Pièces d'entretien** : kohler.com/serviceparts
- **Entretien et nettoyage** : kohler.com/clean
- **Brevets** : kohlercompany.com/patents

Renseignements importants

 **AVERTISSEMENT** : Lors de l'utilisation de produits électriques, toujours observer les précautions de base, dont les suivantes :

 **DANGER** : **Risque de choc électrique.** Afin de réduire les risques de choc électrique, connecter seulement à des circuits protégés par un disjoncteur de fuite de terre (GFCI) ou un dispositif à courant résiduel (RCD).

 **AVERTISSEMENT** : **Risque de choc électrique.** Un électricien qualifié doit effectuer toutes les connexions électriques.

 **AVERTISSEMENT** : **Risque de choc électrique.** Débrancher l'alimentation électrique avant un entretien.

AVIS : Respecter tous les codes de plomberie et électriques locaux.

Les matériaux de construction et le câblage doivent être acheminés loin du corps du souffleur et des autres composants qui produisent la chaleur du dispositif.

Installer de façon à permettre un accès pour l'entretien.

Renseignements sur le produit

Installations électriques requises

REMARQUE : Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son représentant technique ou un personnel ayant les mêmes qualifications, afin d'éviter tout danger.

L'installation doit comprendre un disjoncteur de fuite de terre (GFCI) ou un dispositif à courant résiduel (RCD) de classe A. Le GFCI ou le RCD protège contre les dangers d'électrocution par une tension phase-terre. **Utiliser un service de 120 V, 15 A, 50/60 Hz dédié à la baignoire à jets d'air.**

Une borne de mise à la terre de l'équipement est incluse dans le boîtier du câblage sur place. Pour réduire les risques de choc électrique, cette borne doit être raccordée à un dispositif de mise à la terre fourni dans le panneau d'alimentation électrique, avec un conducteur ayant le même calibre que celui des conducteurs du circuit qui alimente cet équipement.

Le régime électrique nominal de la baignoire est imprimé sur une étiquette placée à proximité du moteur du souffleur. Les conditions électriques requises sont également indiquées dans les instructions d'installation accompagnant la baignoire et la fiche de spécifications se trouvant sur la page du produit à kohler.com.

Notices du produit

⚠ AVERTISSEMENT : Risque de blessures ou d'endommagement matériel. Des modifications non autorisées pourraient provoquer un fonctionnement dangereux ou affecter le rendement de la baignoire à jets d'air. Ne pas changer l'emplacement du moteur du souffleur et ne pas effectuer d'autres modifications sur le système de baignoire sans la trousse ou sans autres instructions publiées, vu que ceci pourrait perturber le rendement et ne plus assurer le fonctionnement sans danger du produit. Kohler Co. décline toute responsabilité pour toutes blessures ou tous dommages causés par de telles modifications non autorisées. Se référer à la section « Avant de commencer » pour les conditions requises pour le déplacement du moteur du souffleur, les recommandations, et l'information de couverture de la section.

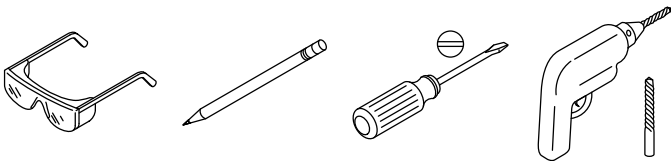
AVIS : Garder l'espace autour du moteur du souffleur propre et exempt de débris. S'assurer que l'espace autour du moteur du souffleur est exempt de sciure, de matériau isolant, de saleté, ou d'autres petits débris volatiles. De tels matériaux pourraient boucher les conduits d'air du moteur du souffleur et réduire le débit d'air à travers le souffleur.

Connexions et accès pour l'entretien

AVIS : Fournir un accès non restreint pour l'entretien au moteur du souffleur. Fournir un accès pour l'entretien du moteur du souffleur et des commandes. L'accès doit se trouver juste à côté du moteur du souffleur. Se reporter à la fiche de spécifications.

Si le moteur du souffleur est installé dans un espace fermé, un panneau d'accès au moteur du souffleur est requis. Ce anneau doit avoir une largeur de 18 po (457 mm) et une hauteur de 14 po (356 mm) minimum.

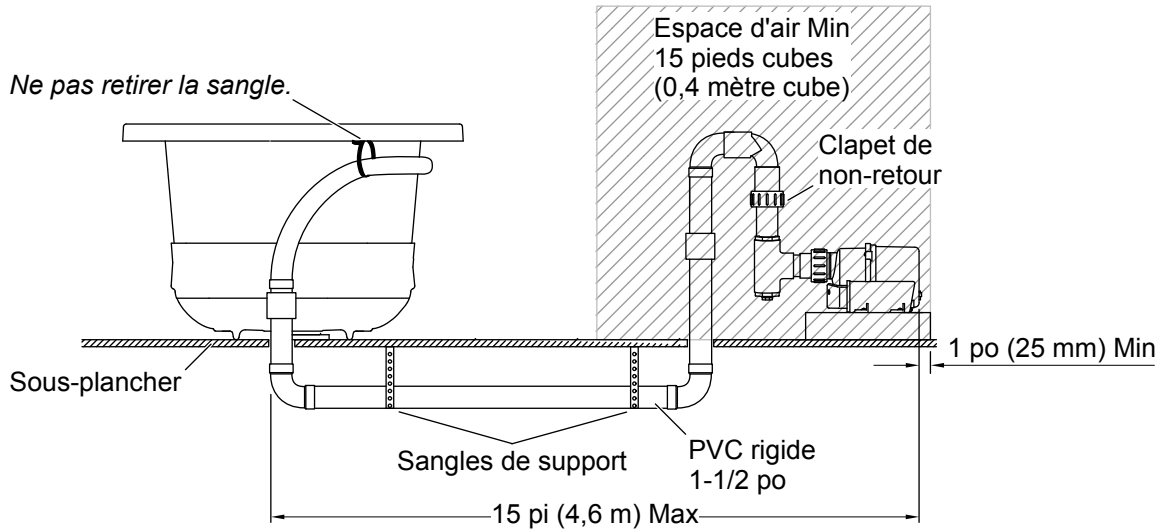
Outils et matériel



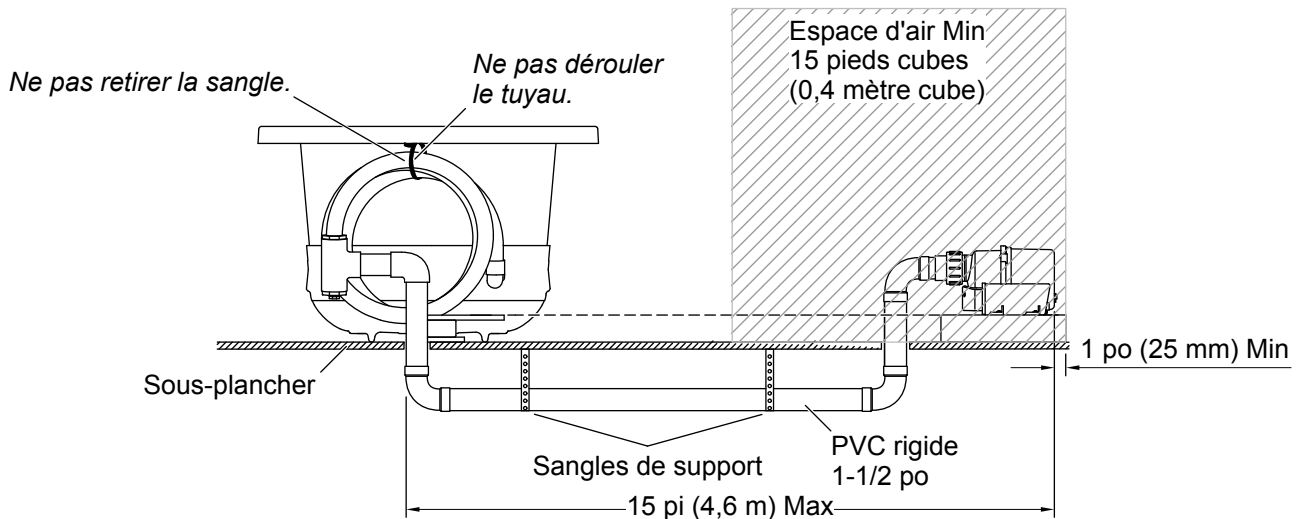
Plus :

- Tuyau en PVC ou autre type de tuyau de 1-1/2 po
- Raccords de tuyaux
- Raccords unions
- Ciment PVC (ou autre méthode de fixation équivalente)
- Quatre vis à bois ou dispositifs d'ancrage de béton
- Serre-câbles ou clips de support

Avec clapet de non-retour



Sans clapet de non-retour



AVIS : Pour la plupart des baignoires, il ne sera pas nécessaire de changer le positionnement du moteur du souffleur. L'option est fournie pour des installations spécifiques où un emplacement à distance est pratique. Se reporter aux instructions d'installation pour le modèle de baignoire spécifique en vue de déterminer si une installation à distance est requise.

AVIS : Pour souffleur avec clapet de non-retour : Repositionner le moteur du souffleur et le clapet de non-retour ensemble. Ne pas repositionner le moteur du souffleur ou le clapet de non-retour séparément.

AVIS : NE PAS changer la position du module de commande. Le module de commande doit rester avec la baignoire.

REMARQUE : Se reporter aux instructions d'installation accompagnant la baignoire pour des étapes préliminaires et des considérations pour l'installation de la baignoire.

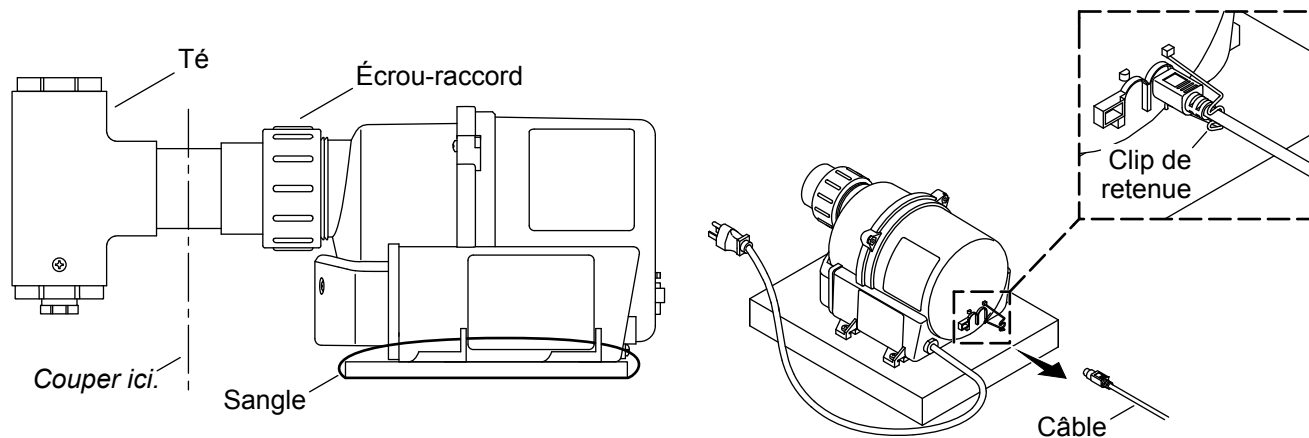
REMARQUE : Le produit et la tuyauterie pourraient être différents de la disposition illustrée ci-dessus. Les directives et les procédures d'installation restent les mêmes.

- Repositionner le moteur du souffleur à proximité de la baignoire, afin de maximiser la performance de la baignoire. Le moteur du souffleur doit être positionné dans un rayon de 15 pi (4,6 m) de la baignoire. Vérifier qu'il n'y a pas plus de six changements de direction dans la tuyauterie.
- Si le moteur du souffleur est câblé avec une boîte de jonction, la boîte de jonction et le souffleur doivent être déplacés ensemble.
- Le moteur du souffleur doit être orienté horizontalement. Installer le souffleur sur un bloc de support, qui est à la même hauteur que celle de l'emplacement de montage original par rapport à la baignoire, ou à 1-1/2 po (38 mm) au-dessus du plancher.
- Pour souffleur avec clapet de non-retour :** Au nouvel emplacement, le clapet de non-retour ne doit pas être inférieur à 24 po (610 mm) au-dessous du rebord de la baignoire. Le clapet de non-retour doit se trouver dans un rayon de 12 po (305 mm) du moteur du souffleur. Le clapet de non-retour doit être orienté verticalement avec la flèche du débit dirigée vers le haut.
- Le moteur du souffleur doit avoir une ventilation adéquate pour le refroidissement et le débit d'air. Ne pas installer le moteur du souffleur à une distance plus proche de 1 po (25 mm) du mur ou d'autres objets. Fournir 15 pieds cubes (0,4 mètre cube) environ d'espace d'air minimum pour le refroidissement.
- Utiliser une tuyauterie PVC de 1-1/2 po ou une tuyauterie équivalente.
- L'installation de la tuyauterie doit être conforme aux exigences des codes de plomberie et de bâtiment locaux. Vérifier que l'installation ne réduit pas le classement de résistance au feu des murs.
- La tuyauterie doit être supportée à des intervalles le long de la longueur conformément aux codes locaux.
- Vérifier que l'emplacement du moteur du souffleur est propre et exempt de poussière ou de débris.
- Si approprié, installer un panneau d'accès supplémentaire pour permettre un entretien du moteur du souffleur.
- Selon les codes locaux, le câble du clavier doit être supporté par des serre-câbles ou des clips de support à des intervalles le long de la longueur de la baignoire. Le câble ne doit pas reposer sur des surfaces ou sur des planchers mouillés qui sont susceptibles aux inondations.
- Tous les matériaux nécessaires au déplacement doivent être fournis par l'installateur. Ceci inclut tout ce qui est sous le sous-plancher jusqu'aux coupleurs inclus dans la trousse.

1. Préparer le site

- Préparer le site pour l'installation de la baignoire et l'installation du moteur du souffleur. Consulter les instructions d'installation accompagnant la baignoire.
- Installer le panneau d'accès requis pour l'entretien du moteur du souffleur.
- Préparer les voies d'acheminement pour la tuyauterie en PVC et le câble du clavier. Respecter tous les codes s'appliquant à la construction, à la prévention des incendies, à la plomberie, et à l'électricité.

2. Déconnecter le moteur du souffleur

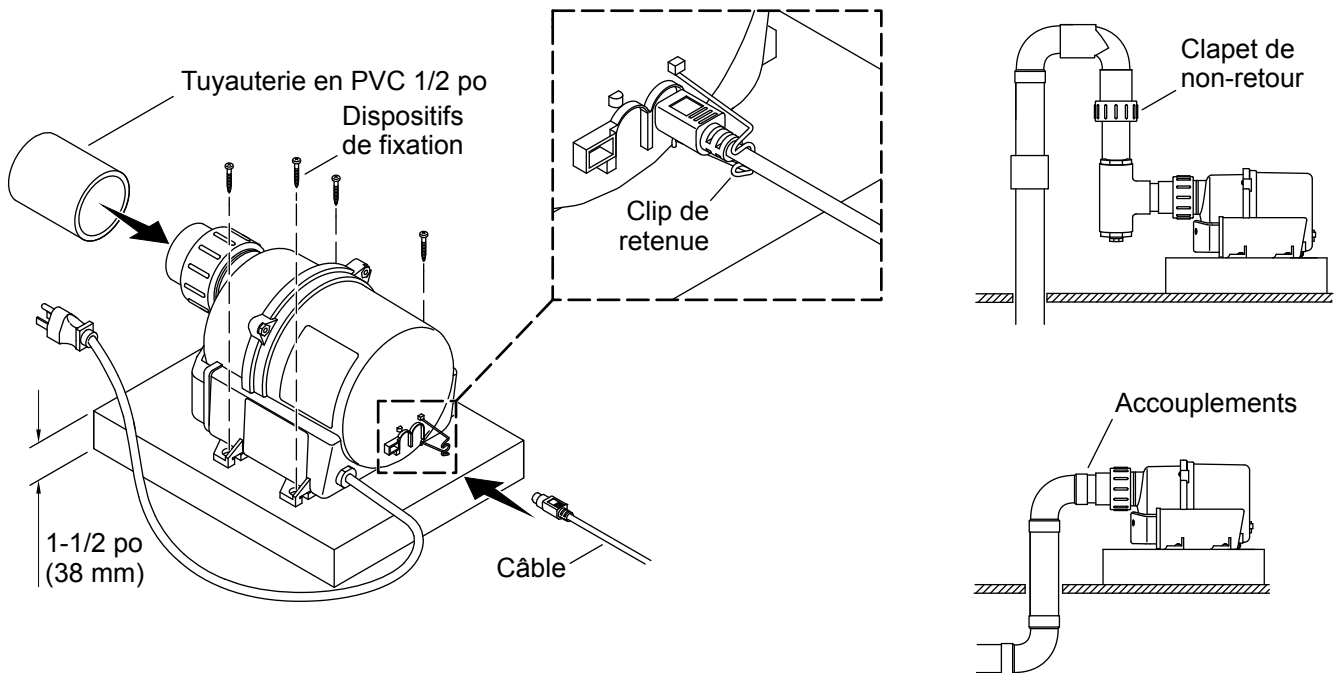


IMPORTANT! Ne pas couper, retirer ou dérouler la tuyauterie enroulée si elle est attachée sur la baignoire.

Pour moteur de souffleur sans clapet de non-retour uniquement

- Couper le milieu du tuyau en PVC de 1-1/2 po se trouvant entre le té et l'écrou de raccord.
- Déconnecter et retirer le câble qui connecte le moteur du souffleur et l'interface utilisateur.
- Couper les sangles qui maintiennent le moteur du souffleur sur la planche de support sur la baignoire.
- Préparer, installer et fixer la baignoire en place. Consulter les instructions d'installation accompagnant la baignoire.

3. Reconnecter le moteur du souffleur



REMARQUE : Le moteur du souffleur doit être compris dans un rayon de 15 pi (4,6 m) de la baignoire, avec six changements de direction maximum dans la tuyauterie.

REMARQUE : Si le moteur du souffleur est câblé sur une boîte de connexion, la boîte de connexion et le souffleur doivent être déplacés ensemble.


REMARQUE : Le moteur du souffleur doit être orienté à l'horizontale. Installer le souffleur sur un bloc de support, qui est à la même hauteur que celle de l'emplacement de montage original par rapport à la baignoire, ou à 1-1/2 po (38 mm) au-dessus du plancher.

REMARQUE : Se référer à la section « Avant de commencer » pour les autres conditions requises pour le déplacement du moteur du souffleur.

- À l'emplacement du moteur du souffleur choisi, installer un bloc de 1-1/2 po (38 mm) (non-fourni) de haut au-dessus du plancher pour supporter le moteur du souffleur. Choisir un bloc de longueur et de largeur suffisantes pour supporter le moteur du souffleur au complet.
- Installer le moteur du souffleur sur le bloc de support avec les dispositifs d'attache appropriés (non fournis).
- Acheminer la tuyauterie en PVC ou d'autres tuyaux de 1-1/2 po (non fournis) entre l'emplacement de la baignoire et le moteur du souffleur.
- Pour souffleur avec clapet de non-retour :** Installer le clapet de non-retour à l'emplacement du moteur du souffleur. Le clapet de non-retour doit être orienté verticalement. Vérifier que le clapet de non-retour n'est pas situé à un niveau inférieur à 24 po (610 mm) du rebord de la baignoire. Vérifier que la flèche de débit sur le clapet de non-retour est dirigée dans le sens opposé du moteur du souffleur.

- Pour souffleur sans clapet de non-retour :** Connecter chaque extrémité du tuyau en PCV coupée auparavant aux raccords de 1-1/2 po fournis.
- Acheminer le câble fourni entre l'emplacement du nouveau moteur du souffleur et la baignoire. Utiliser les serre-câbles ou d'autres clips de support (non fournis) pour supporter le câble.
- Connecter le câble au moteur du souffleur. Le connecteur du câble au niveau du souffleur doit être orienté avec le côté plat tourné vers le haut.
- Utiliser l'étrier fourni pour empêcher une déconnexion accidentelle du câble.
- Connecter le câble à l'interface utilisateur.
- Vérifier que les trous de mur sont scellés correctement tel que requis par les codes de bâtiment ou de prévention des incendies locaux.

4. Effectuer les connexions électriques

 **DANGER : Risque de choc électrique.** Afin de réduire les risques de choc électrique, connecter seulement à des circuits protégés par un disjoncteur de fuite de terre (GFCI) ou un dispositif à courant résiduel (RCD).

- Établir les connexions électriques selon les instructions d'installation accompagnant la baignoire.
- Terminer l'installation de la baignoire selon les instructions d'installation accompagnant la baignoire.

Instrucciones de instalación

Retire el motor soplador


Gracias por elegir productos KOHLER


¿Necesita ayuda? Comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

- EE. UU./Canadá: 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537) México: 001-800-456-4537
- **Piezas de repuesto:** kohler.com/serviceparts
- **Cuidado y limpieza:** kohler.com/clean
- **Patentes:** kohlercompany.com/patents

Información importante

 **AVISO:** Al usar aparatos eléctricos siempre cumpla las precauciones básicas, como las siguientes:

 **PELIGRO: Riesgo de sacudidas eléctricas.** Para reducir el riesgo de una sacudida eléctrica, solo conecte a circuitos correctamente protegidos por un interruptor de circuito con pérdida a tierra (GFCI) o un dispositivo de corriente residual (RCD).

 **AVISO: Riesgo de sacudidas eléctricas.** Todas las conexiones eléctricas debe hacerlas un electricista capacitado.

 **AVISO: Riesgo de sacudidas eléctricas.** Desconecte el suministro eléctrico antes de dar servicio.

AVISO: Cumpla todos los códigos locales de electricidad y de plomería.

El material de construcción y el cableado deben quedar alejados del cuerpo del motor soplador y de otros componentes que producen calor.

Instale de manera que quede acceso para dar servicio.

Información sobre el producto

Requisitos eléctricos

NOTA: Si el cable de suministro eléctrico está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, por su agente de servicio o por personas igualmente capacitadas para así evitar un peligro.

La instalación debe contar con un interruptor de circuito con pérdida a tierra (GFCI) o con un dispositivo de corriente residual (RCD), ambos de clase A. El GFCI o RCD protege contra el peligro de sacudida eléctrica de línea a tierra. **Utilice un circuito dedicado de 120 V, 15 A y 50/60 Hz para la bañera de aeromasaje.**

El compartimiento de cables tiene un terminal de conexión a tierra para el equipo. Para reducir el riesgo de sacudidas eléctricas, este terminal se debe conectar a la conexión a tierra provista en el panel de suministro eléctrico con un conductor del tamaño equivalente al de los conductores del circuito que alimentan este equipo.

La capacidad nominal eléctrica de la bañera está impresa en una etiqueta cerca del motor soplador. También se pueden encontrar los requisitos eléctricos en la guía de instalación que se incluye con la bañera y en la hoja de especificaciones en la página del producto en kohler.com.

Avisos sobre el producto

⚠ AVISO: Riesgo de lesiones personales o daños a la propiedad. Las modificaciones no autorizadas pueden causar funcionamiento inseguro o afectar el funcionamiento de la bañera de aeromasaaje. No cambie la ubicación del motor soplador, ni haga ninguna otra modificación al sistema de la bañera, si no dispone de un kit o de otras instrucciones publicadas, ya que esto podría afectar negativamente el rendimiento y el funcionamiento seguro del producto. Kohler Co. no será responsable de lesiones personales o daños provocados por modificaciones no autorizadas. En la sección "Antes de comenzar", consulte las recomendaciones y los requisitos de reubicación del motor soplador, así como información general de la sección.

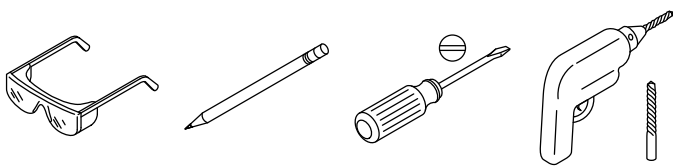
AVISO: Mantenga limpia y libre de suciedad el área alrededor del motor soplador. Asegúrese de que en el área alrededor del motor soplador no haya aserrín, material aislante, tierra u otras partículas sueltas pequeñas. Dichos materiales podrían tapar los conductos de aire del motor soplador y reducir el flujo de aire a través del soplador.

Acceso de servicio y a las conexiones

AVISO: Deje acceso sin restricciones para dar servicio al motor soplador. Deje acceso para dar servicio al motor soplador y a los controles. El acceso debe estar justo al lado del motor soplador. Consulte la hoja de especificaciones.

Si el motor soplador ha sido instalado en un área cerrada, es necesario instalar un panel de acceso al motor soplador. Este anel debe tener un mínimo de 18" (457 mm) de ancho y 14" (356 mm) de alto.

Herramientas y materiales



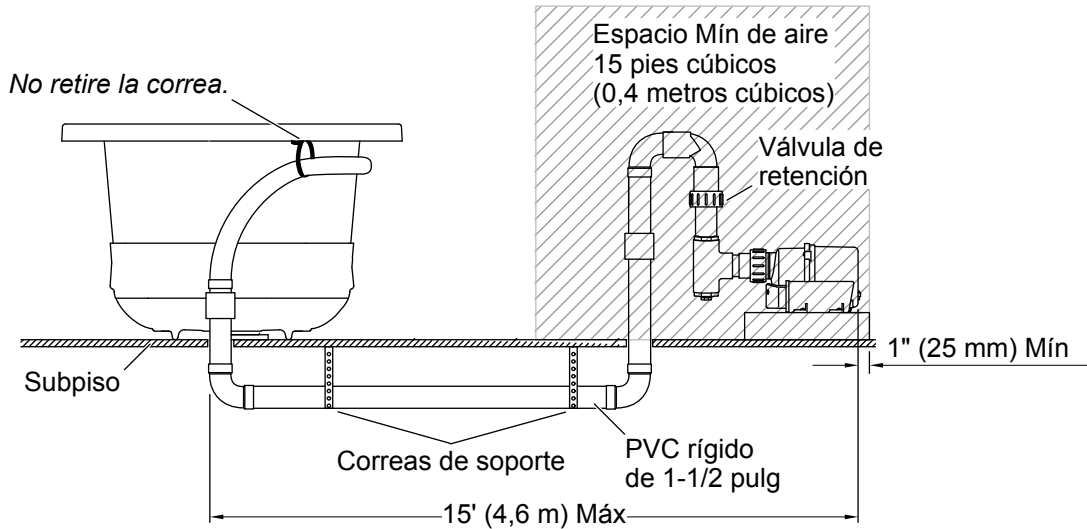
Más:

- Tubería de 1-1/2 pulg de PVC o de otro tipo
- Conectores de tubería
- Uniones
- Cemento para PVC (o un método equivalente de sujeción)
- Cuatro tornillos de cabeza plana para madera o anclajes para concreto
- Sujetacables o clips de soporte

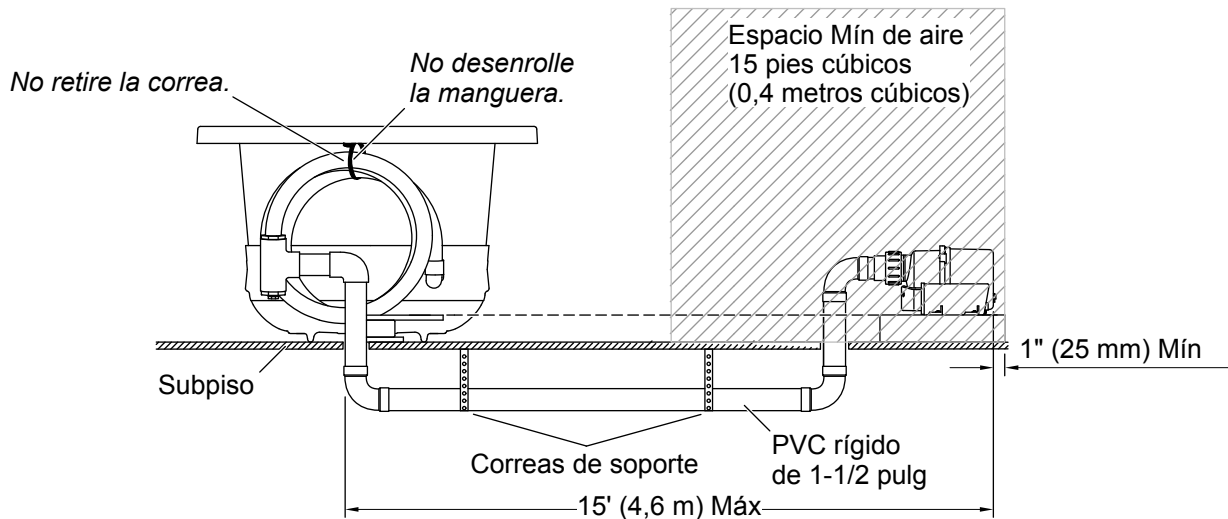
Antes de comenzar

ES

Con válvula de retención



Sin válvula de retención



AVISO: En la mayoría de las bañeras, no es necesario cambiar de lugar el motor soplador. Esta opción se incluye para instalaciones específicas en las que una ubicación remota sea práctica. Consulte las instrucciones para su modelo específico de bañera para determinar si se requiere una instalación remota.

AVISO: En sopladores con válvula de retención: Cambie de lugar juntos el motor soplador y la válvula de retención. No cambie de lugar por separado el motor soplador o la válvula de retención.

AVISO: NO cambie de lugar la unidad de control. La unidad de control debe permanecer con la bañera.

NOTA: En las instrucciones en la guía de instalación de la bañera consulte los pasos y las consideraciones para la instalación de la bañera.

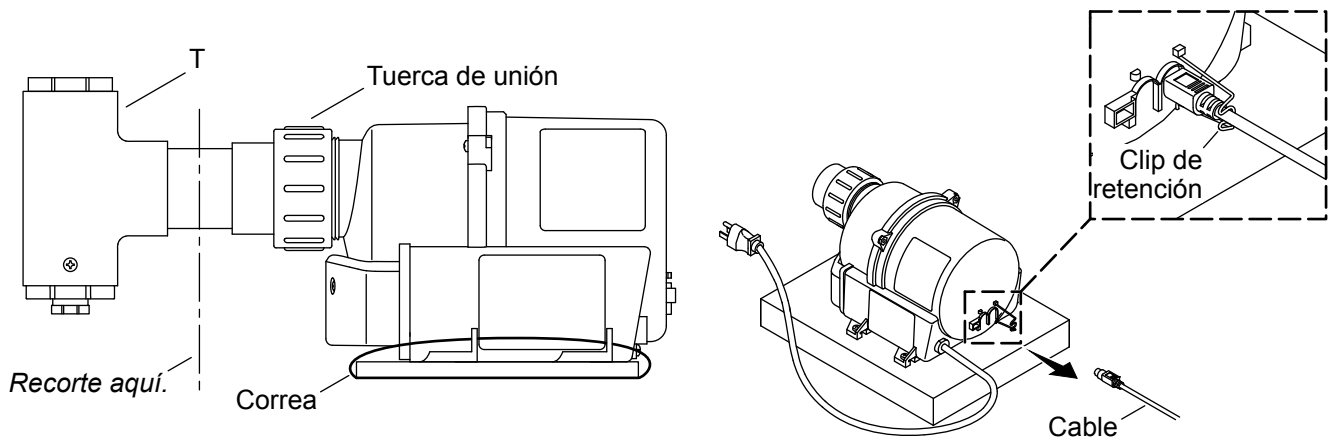
NOTA: Es posible que su producto y las tuberías se vean distintas de la distribución que se muestra arriba. Las guías y los procedimientos de instalación son los mismos.

- Cambie de ubicación el motor soplador lo más cerca posible a la bañera para obtener el máximo rendimiento en la bañera. El motor soplador debe ubicarse a menos de 15' (4,6 m) de la bañera. Verifique que no haya más de 6 cambios de dirección en las tuberías.
- Si el motor soplador se cablea a una caja de empalmes, la caja de empalmes y el soplador deben ser movidos juntos.
- El motor soplador debe orientarse horizontalmente. Instale el motor soplador en un bloque de soporte a la misma altura que la ubicación original de instalación con relación a la bañera, o 1-1/2" (38 mm) sobre el piso.
- En sopladores con válvula de retención:** En su nuevo lugar, la válvula de retención no debe estar más abajo de 24" (610 mm) del reborde de la bañera. La válvula de retención debe estar a menos de 12" (305 mm) del motor soplador. La válvula de retención debe estar orientada verticalmente, con la flecha apuntando hacia arriba.
- El motor soplador debe tener ventilación adecuada para poder enfriarse y facilitar el flujo de aire. No instale el motor soplador a menos de 1" (25 mm) de la pared o de otros objetos. Deje aproximadamente 15 pies cúbicos (0,4 metros cúbicos) de espacio mínimo de aire para permitir el enfriamiento.
- Utilice tubería de PVC de 1-1/2 pulg o equivalente.
- La instalación de la tubería debe cumplir los requisitos de los códigos locales de plomería y de construcción. Verifique que la instalación no reduzca la resistencia al fuego de ninguna de las paredes.
- Las tuberías deben estar soportadas a intervalos a lo largo de toda la longitud, conforme a los códigos locales.
- Verifique que la ubicación del motor soplador esté limpia y que no haya polvo ni suciedad.
- De ser apropiado, instale un panel de acceso adicional para el mantenimiento del motor soplador.
- De acuerdo con los códigos locales, el cable del teclado debe estar soportado por sujetacables o por clips de soporte a intervalos a todo lo largo de la bañera. Los cables no deben quedar sobre superficies ni pisos propensos a inundarse.
- Todo el material necesario para cambiar la ubicación debe ser provisto por el instalador. Esto incluye todo abajo del subpiso, hasta los coples incluidos en el kit.

1. Prepare el sitio

- Prepare el sitio para la instalación de la bañera y del motor soplador. Consulte las instrucciones de instalación que se incluyen con la bañera.
- Instale el panel de acceso requerido para dar servicio al motor soplador.
- Prepare las rutas para el tendido de la tubería de PVC y del cable del teclado. Cumpla todos los códigos de electricidad, plomería, incendios y de construcción que se apliquen.

2. Desconecte el motor soplador

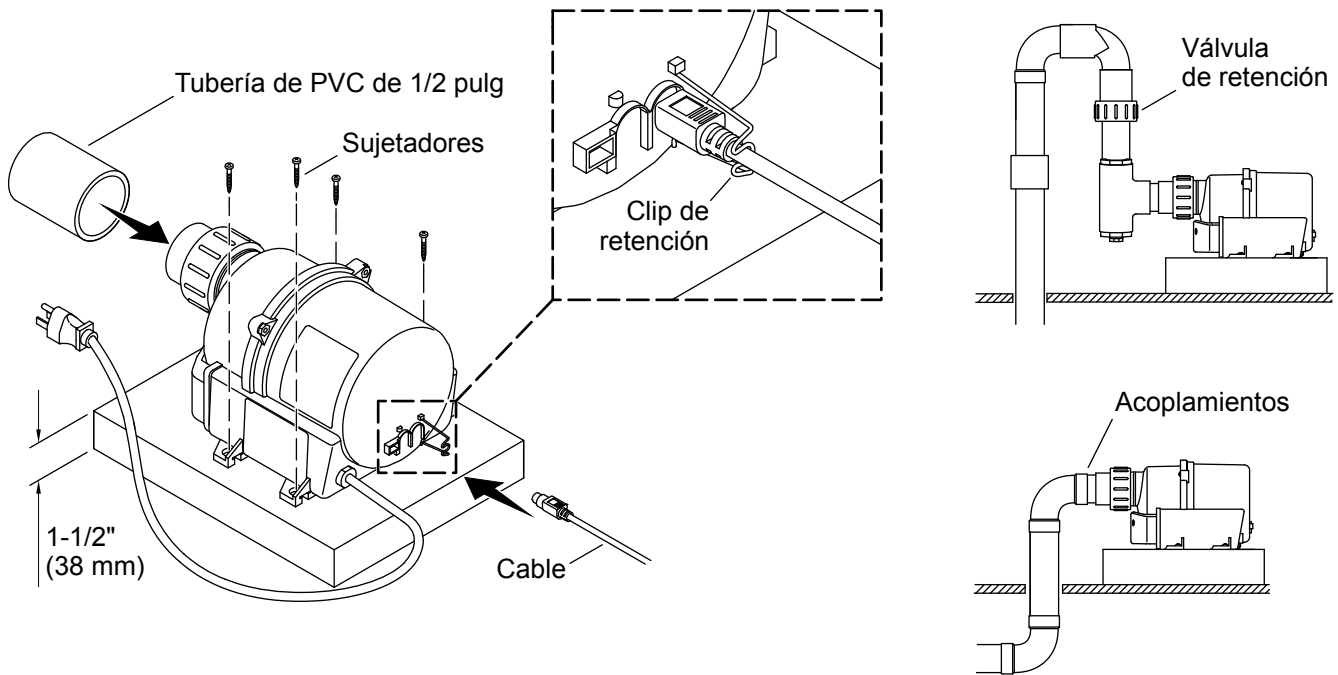


¡IMPORTANTE! No corte, retire ni desenrolle la tubería enrollada si está conectada a la bañera.

Solo en motores sopladores sin válvula de retención

- Corte a la mitad de la tubería de PVC de 1-1/2 pulgadas entre la T y la tuerca de unión.
- Desconecte y retire el cable que conecta el motor soplador y la interface de usuario.
- Corte las correas que soportan el motor soplador al tablón de soporte en la bañera.
- Prepare, instale, y fije la bañera. Consulte las instrucciones de instalación que se incluyen con la bañera.

3. Vuelva a conectar el motor soplador



NOTA: El motor soplador debe ubicarse a menos de 15' (4,6 m) de la bañera, sin más de 6 cambios de dirección en la tubería.

NOTA: Si el motor soplador se cablea a una caja de empalmes, la caja de empalmes y el soplador deben ser movidos juntos.


NOTA: El motor soplador debe orientarse horizontalmente. Instale el motor soplador en un bloque de soporte a la misma altura que la ubicación original de instalación con relación a la bañera, o 1-1/2" (38 mm) sobre el piso.

NOTA: Consulte la sección "Antes de comenzar" para ver otros requisitos detallados para el cambio de ubicación del motor soplador.

- En el lugar elegido para el motor soplador, instale un bloque (no incluido) de 1-1/2" (38 mm) de altura para soportar el motor soplador. Elija un bloque de longitud y ancho suficientes para soportar todo el motor soplador.
- Instale el motor soplador al bloque de soporte con los sujetadores apropiados (no se incluyen).
- Tienda la tubería de 1-1/2 pulg de PVC o de otro tipo (no se incluye) entre la bañera y la ubicación del motor soplador.
- En sopladores con válvula de retención:** Instale la válvula de retención en donde esté el motor soplador. La válvula de retención debe quedar orientada verticalmente. Verifique que la válvula de retención quede ubicada no más abajo de 24" (610 mm) del reborde de la bañera. Verifique que la flecha que indica la dirección del flujo en la válvula de retención apunte en la dirección contraria del motor soplador.
- En sopladores sin válvula de retención:** Conecte cada uno de los extremos cortados de la tubería de PVC con los acoplamientos de 1-1/2 pulg, que se incluyen.

- Tienda el cable provisto desde la nueva ubicación del motor soplador hasta la bañera. Sujete el cable con sujetacables o con otro tipo de clips de soporte (no incluidos).
- Conecte el cable al motor soplador. El conector de cable en el soplador debe orientarse con el lado plano hacia arriba.
- Use el clip de retención que se adjunta para evitar que el cable se desconecte accidentalmente.
- Conecte el cable a la interface de usuario.
- Verifique que todos los orificios en la pared estén bien sellados, como lo requieran los códigos locales de construcción o contra incendios.

4. Haga las conexiones eléctricas

 **PELIGRO: Riesgo de sacudidas eléctricas.** Para reducir el riesgo de una sacudida eléctrica, solo conecte a circuitos correctamente protegidos por un interruptor de circuito con pérdida a tierra (GFCI) o un dispositivo de corriente residual (RCD).

- Haga las conexiones eléctricas de acuerdo a las instrucciones de instalación que se incluyen con la bañera.
- Complete la instalación de la bañera de acuerdo a las instrucciones de instalación que se incluyen con la bañera.

USA/Canada: 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537)
Mexico: 001-800-456-4537
kohler.com

THE BOLD LOOK
OF **KOHLER**®

©2022 Kohler Co.



1037564-2

1037564-2-G